

Erreg. zk. / N° Registro: 2020SDBD0026
Gaia/Asunto: TALKA- ETA SUSPERTZE-PLANA. 10. HURBILEKO SALMENTA-SARE FISIKOA INDARTZEKO BONUAK BANATZEKO KANPAINA
Eskatzailea/Solicitante: SDBD **NAN(IFK)/DNI(NIF):** 90909090A
Kokalekua/Emplazamiento: ERRENTERIA

DIRULAGUNTZAREN OINARRI ESPEZIFIKOAK

HURBILEKO SALMENTA-SARE FISIKOA INDARTZEKO BONUAK BANATZEKO KANPAINA

BASES ESPECÍFICAS DE SUBVENCIONES

CAMPAÑA DE REPARTO DE BONOS PARA REFORZAR EL CANAL DE VENTA FÍSICO DE PROXIMIDAD

1.- Dirulaguntzaren xedea

Oinarri hauen helburua da oinarri arautzaileak ezartzea bonuak emateko COVID-19ak eragindako osasun-krisia kudeatzeko deklaraturako alarma-egoera amaitutakoan indartzeko hurbiltasuneko salmentaren kanalak, horretarako sustatuta tokiko sare ekonomikoa, herriko gazteen kolektiboa erakartzeko asmo gehigarriarekin.

Hartara, diruz lagunduko da deialdi honi atxikitako merkataritzako, zerbitzuetako, ostalaritzako edo jatetxeetako txikizkako establezimenduetan ondasun eta zerbitzuak erostea.

2.- Dirulaguntzak zein partidaren kargura egingo diren eta emango diren dirulaguntzen gehienezko kopurua

Deialdi honetan dirulaguntzetara guztira bideratuko dira 460.300 €, 2020ko aurrekontukoaren partida honen kontura:

1 0320.480.01.431.00 2020

Dirulaguntzaren diru-kopuruak inoiz ezingo du gainditu bonuekin finantzaturako erosketen zenbatekoa, ez bakarrean, ez beste dirulaguntza, laguntza, diru-sarrera edo baliabide batzuekin batera.

3.- Epea

Errenteriako Udalak dirulaguntzak emango ditu 2020ko uztailearen 15aren eta irailaren 15aren artean ondasun eta zerbitzuak erosteko.

1.- Objeto de la subvención

Estas bases tienen por objeto establecer las Bases Regulatorias de aplicación a la concesión de bonos para reforzar, una vez finalizado el estado de alarma declarado para la gestión de la crisis sanitaria del COVID-19, el canal de venta de proximidad, potenciando para ello el tejido económico local con la intención adicional de atraer al colectivo joven del municipio.

Por tanto, se subvencionará la compra de bienes y servicios realizada en establecimientos comerciales, de servicios, hosteleros o de restauración minoristas adheridos a esta convocatoria.

2.- Créditos presupuestarios a los que se imputa la subvención y cuantía total máxima de las subvenciones.

El importe total destinado a la presente subvención es de 460.300€ con cargo a la partida presupuestaria del 2020 siguiente:

El importe de la subvención en ningún caso podrá ser de tal cuantía que, aisladamente o en concurrencia con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos, supere el importe de las adquisiciones financiadas con dichos bonos.

3.- Ámbito temporal

El Ayuntamiento de Errenteria subvencionará la compra de bienes y servicios realizada entre el 15 de julio y el 15 de septiembre de 2020.

4.- Onuradunak

Laguntza hauen onuradun izango dira Errenteriako establezimendu edo dendetan (9. ataleko zerrendan jasotakoak) ondasun edo zerbitzuren bat erosteko bonuak erabiltzen dituztenak.

5.- Onuradunek bete beharreko baldintzak.

Bi onuradun-mota izango dira:

- Etxebizitza edo ostatu batean batera bizi diren pertsonak. Aurrerantzean, bizikidetzak-unitateak.
- 2002 eta 1985. urteen artean jaiotako pertsonak. Aurrerantzean, gazteak.

Hori guztia kontuan hartuko da deialdi hau onartzen deneko erroldako datuen arabera.

6.- Diruz lagun daitezkeen gastuak

Oinarri hauetan aurreikusitako ondorioetako, diruz lagun daitezkeen gastua izango da 10 euroko gutxieneko hobaria, 30 eurotik gorako erosketa bakoitzeko, betiere ondasun edo zerbitzuren bat erosten bada 9. ataleko zerrendan ageri diren Errenteriako establezimendu edo dendaren batean.

7.- Bonuen kopurua eta zenbatekoa

Onuradun-mota bakoitzeko kideek, baldintzak betetzen badituzte, bonu hauek jasoko dituzte:

- ⌚ Gazteak: 10 euroko bi bonu.
- ⌚ Bizikidetzak-unitateak: 10 euroko 2 bonu.

Bonu horiek bateragarriak izango dira kide gazteak dituzten bizikidetzak-unitateetan.

8.- Prozedura.

Errenteriako Udalak ofizioz bidaliko ditu, posta arruntez, Errenteriako etxebizitza bakoitzari dagozkion bonuak, deialdi hau onartzen den eguneko errolda-datuen arabera.

Bonu bakoitzak inprimatuta izango du identifikazio-kode bat eta erabili ahal izango da 9. atalean adierazitako establezimendu edo dendaren batean ondasun edo

4.- Beneficiarios

Se considerarán beneficiarios de estas ayudas todas aquellas personas que hagan uso de los bonos para adquirir algún bien o servicio en algún establecimiento o comercio de Errenteria de los relacionados en el apartado 9.

5.- Requisitos de los beneficiarios

Se establecen dos tipos de personas beneficiarias:

- las personas que vivan juntas en una misma vivienda o alojamiento. En adelante, unidades convivenciales.
- las personas nacidas entre 2002 y 1985, ambos inclusive. En adelante, jóvenes.

Todo ello, en función de los datos del padrón municipal en la fecha de aprobación de esta convocatoria.

6.- Gastos subvencionables

A los efectos previstos en estas bases, se considera gasto subvencionable la bonificación de, mínimo, 10 euros por cada compra superior a 30 euros, de algún bien o servicio en algún establecimiento o comercio de Errenteria de los relacionados en el apartado 9.

7.- Número y cuantía de los bonos

Cada tipo de persona beneficiaria que cumpla los requisitos, recibirá:

- ⌚ Cada joven: 2 bonos de 10€.
- ⌚ Cada unidad convivencial: 2 bonos de 10€.

Estos bonos son acumulables entre sí, en el caso de unidades convivenciales que incluyan jóvenes.

8.- Procedimiento.

El Ayuntamiento de Errenteria remitirá de oficio, por correo postal ordinario, los bonos que correspondan a cada vivienda de Errenteria, en función de los datos del padrón municipal a fecha de aprobación de esta convocatoria.

Cada uno de los bonos llevará impreso un código identificativo y podrá utilizarse para realizar adquisiciones de

zerbitzuak eskuratzeko.

Hainbat bonu batera erabili ahal izango dira, betiere 30 euro baino gehiagoko erosketan egiten bada.

9.- Atxikitako entitateak

Atxikitako entitateak izango dira oinarri hauetan araututako bonuen bitartez ondasun edo zerbitzuak erosteko aukera ematen duten Errenteriako merkataritza, zerbitzu, ostalaritza eta jatetxeetako txikizkako establezimendu guztiak.

Deialdi honetatik kanpo geratzen dira firma handien edo Estatuan edo nazioartean ezarpen handia duten enpresen filialak, bai eta azalera handiak ere (400 m² baino gehiago).

Atxikitutako establezimenduen zerrenda Errenteriako Udalak bizi.errenteria.eus web-orrian argitaratuko du.

Era berean, atxikitutako establezimenduek eskura izango dute deialdiari buruzko publizitate-materiala, establezimenduan ikusgai jartzeko.

10.- Atxikitze eskaera burutzeko prozedura

Atxikitze eskaerak telematikoki aurkeztu beharko dira (bizi.errenteria.eus web-orriaren bidez), oinarri hauetako I eranskinetako ereduaren arabera. Edozein zalantza argitzeko, 010 edo 943 44 96 00 zenbakira deitu beharko da.

Atxikitze eskaera tramitatutakoan, Errenteriako Udalak posta arruntez edo posta elektronikoz bidaliko dizkie deialdiaren publizitate-materialak, bai eta aplikatutako hoberiak ordaintzeko eskaera egiteko inprimakia ere.

Atxikitze eskaera egiteko epea zabalik egongo da deialdiak irauten duen bitartean, deialdia Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean argitaratzen denetik ordainketak jasotzeko eskaerak aurkezteko epea amaitzen den arte (14. atalean finkatzen da epe hori).

bienes o servicios en algún establecimiento o comercio de Errenteria de los relacionados en el apartado 9.

Los bonos son acumulables entre sí, siempre que la compra sea superior a 30 euros.

9.- Entidades adheridas.

Tendrán la consideración de entidades adheridas todos los establecimientos comerciales, de servicios, hosteleros o de restauración minoristas de Errenteria que permitan la compra de bienes o servicios mediante los bonos regulados en estas bases.

Se excluyen del ámbito de esta convocatoria las filiales de grandes firmas o empresas de gran implantación nacional o internacional, así como las grandes superficies (más de 400 m²).

El Ayuntamiento de Errenteria publicará la relación de establecimientos adheridos en la página web bizi.errenteria.eus.

Asimismo, los establecimientos adheridos tendrán a su disposición material publicitario de la convocatoria, a colocar en un lugar visible del establecimiento.

10.- Procedimiento para solicitar la adhesión.

Las solicitudes de adhesión deberán presentarse por vía telemática (a través de la página web bizi.errenteria.eus), según el modelo recogido en el anexo I de estas bases. Para cualquier duda se podrá llamar al 010 ó al 943 44 96 00.

Una vez tramitada la solicitud de adhesión, el Ayuntamiento de Errenteria remitirá por correo postal y/o electrónico los materiales publicitarios de la convocatoria, así como el modelo de impreso para la solicitud del abono de las bonificaciones aplicadas.

El plazo para solicitar la adhesión estará abierto durante todo el plazo de vigencia de la convocatoria, desde el día siguiente al de la publicación de esta convocatoria en el Boletín Oficial de Gipuzkoa hasta la finalización del plazo de presentación de solicitudes de abono, fijado en el apartado 14.

11.- Atxikitako entitateen betebeharrak.

Hauek dira atxikitako entitateen betebeharrak:

1. Udalak emandako publizitate-materialak jartzea ikusgai establezimenduan.
2. Errenteriako Udala aipatzea dirulaguntzaren xede diren jardueren inguruko publizitatean.

12.- Atxikitako entitateei egin beharreko ordainketen zenbatekoa.

Establezimendu bakoitzari ordainduko zaio hobariari (10 €) eta bere establezimenduan erabilitako bonu-kopuruen arteko biderkadura.

13.- Aplikatutako hobariak ordaintzeko eskaera aurkezteko prozedura.

Eskabideak aurkeztu ahal izango dira:

A) Edozein momentutan:

- Telematikoki, Errenteriako Udalaren erregistro elektronikoa bidez
- Paperean, ZU! arreta zerbitzuaren bidez.
- Entitate kolaboratzaileen bidez

B) Hamabost egunero:

- 010 zenbakira deituta, Udaleko langileek establezimenduan bertan jaso dezaten.

Eskabidearekin batera (eredua II. eranskinean jasota dago), dokumentu hauek aurkeztu beharko dira:

- 1.- Ordaindu behar diren bonuen zerrenda, jatorrizkoekin batera.
- 2.- Faktura / faktura sinplifikatu / tiketaren zerrenda, zenbakiak, zenbatekoak eta data adierazita.
- 3.- Egoki bada, erosketak ordaindu izanaren frogagiri edo egiaztagiriak.

14.- Ordainketen eskabideak aurkezteko epea.

11.- Obligaciones de las entidades adheridas.

Son obligaciones de las entidades adheridas:

1. La colocación de los materiales publicitarios que le sean proporcionados, en un lugar visible del establecimiento.
2. La mención al Ayuntamiento de Errenteria en la publicidad que realice sobre las actividades objeto de subvención.

12.- Cuantía de los abonos a realizar a las entidades adheridas.

A cada establecimiento se le abonará la cantidad resultante del producto de la bonificación (10€) por el número de bonos utilizados en su establecimiento.

13.- Procedimiento para solicitar el abono de las bonificaciones aplicadas.

Las solicitudes de abono de las bonificaciones efectivamente aplicadas se podrán presentar:

A) En cualquier momento:

- Por vía telemática a través del registro electrónico del Ayuntamiento de Errenteria.
- En papel a través del servicio de atención ZU!,
- Mediante las entidades colaboradoras

B) Quincenalmente:

- Llamando al 010 para que personal del Ayuntamiento la recoja en su establecimiento.

Junto con la solicitud, cuyo modelo se adjunta en el anexo II, se deberán aportar los siguientes documentos:

- 1.- La relación de los bonos utilizados por los que se solicita el abono, junto con el original de los mismos.
- 2.- Una relación de las facturas/facturas simplificadas/tickets de compra con indicación de su número, importe y fecha
- 3.- En su caso, los resguardos y/o justificantes de los abonos de las correspondientes compras.

14.- Plazo de presentación de solicitudes de abono.

Ordainketak jasotzeko eskabideak aurkezteko epea zabalik egongo da 2020ko urriaren 2ra arte.

15.- Hobariak ordaintzea.

Atxikitako establezimenduek justifikatutako zenbatekoak ordainduko dira eskaerak aurkeztu, justifikatu eta ebatzi ondoren, eskaerak aurkeztu diren hurrenkeraren arabera.

16.- Entitate laguntzaileak: baldintzak

Laguntza hauek kudeatzeko entitate laguntzaile izan ahalko dira Erreterian zabalduko establezimendu batean jarduerak burutzen dituzten pertsona fisiko nahiz juridikoak, arlo hauetan jarduten badira:

- a) Enpresa-aholkularitza
- b) Merkatari-elkarteak
- c) Finantza-erakundeak
- d) Oarsoaldea garapen-agentzia

Entitate laguntzaile izateko, eskatzaileek bete behar dituzte deialdiaren III. eranskineko erantzukizunpeko adierazpenean jasotzen diren baldintza eta betebeharrak.

17.- Entitate laguntzaileak: atxikitze prozedura

Entitate laguntzaile izateko eskaera aurkezteko epea zabalduko da deialdia Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean argitaratzen den egunaren biharamunetik aurrera.

Erreterriako Udalak, egiaztatu ondoren betetzen dituela entitate laguntzaile izateko baldintzak, interesdunari jakinaraziko dio bere eskaera onartu duela eta identifikazio-kode bat esleituko dio atxikitze edo hobaria ordaintzeko eskabideak tramitatu ahal izateko.

18.- Entitate laguntzaileak: atxikitze edo ordaintzeko eskabideak tramitatzeari.

Entitate laguntzaileek, ordaintzeko eskaerak tramitatzekoan, egiaztatu beharko dute atxikitako entitateek betetzen dituztela baldintzak eta aurkeztu dutela

El plazo de presentación de solicitudes de abono estará abierto hasta el 2 de octubre de 2020.

15.- Abono de las bonificaciones

Las cuantías justificadas por los establecimientos adheridos se abonarán tras su solicitud, justificación y resolución, por orden de presentación de las solicitudes.

16.- Entidades colaboradoras: requisitos

Podrán actuar como entidad colaboradora en la gestión de las presentes ayudas las siguientes personas, físicas o jurídicas, que ejerzan sus actividades en un establecimiento abierto en Erreterria:

- a) Las dedicadas al asesoramiento a empresas.
- b) Las asociaciones de comerciantes.
- c) Las entidades financieras.
- d) La agencia de desarrollo Oarsoaldea.

Para ser reconocidas como entidades colaboradoras, las solicitantes deben cumplir los requisitos y obligaciones que se recogen en la declaración responsable que se adjunta como anexo III a esta convocatoria.

17.- Entidades colaboradoras: procedimiento de adhesión

El plazo para solicitar actuar como entidad colaboradora comenzará al día siguiente de la publicación de esta convocatoria en el Boletín Oficial de Gipuzkoa.

El Ayuntamiento de Erreterria, una vez comprobado el cumplimiento de los requisitos para ser entidad colaboradora, notificará a la interesada que su solicitud ha sido aceptada, asignándole un código de identificación que le habilitará para tramitar las solicitudes tanto de adhesión, como de abono de la bonificación.

18.- Entidades colaboradoras: tramitación de solicitudes de adhesión y/o abono

Las entidades colaboradoras, al tramitar las solicitudes de abono, deberán comprobar que las entidades adheridas cumplen los requisitos y aportan la documentación exigida.

eskatutako dokumentazioa. Ez bada hala, ez dute eskaera aurkeztuko.

Entitate horiek ezingo dute ezer kobratu laguntzaren eskabidea tramitatzeagatik edo izapide hori burutu beste zerbitzuren bat kontratatzearen baldintzapean.

19.- Oinarri orokorrak

Oinarri espezifiko hauetan zehaztu gabekoari buruz, legokiokeenean, ERRENTERIAKO UDALAK 2020. URTEAN DIRULAGUNTZAK EMATEA ARAUTZEKO OINARRI OROKORRETARA jo beharko da.

En caso contrario, no presentarán la solicitud.

Estas entidades no podrán cobrar ninguna cantidad por la tramitación de la solicitud de la ayuda, ni condicionar su actuación a la contratación de ningún tipo de servicio.

19.- Bases generales

En lo no especificado en esta bases específicas, le serán de aplicación en lo que procediera las BASES GENERALES PARA LA CONCESIÓN DE SUBVENCIONES POR PARTE DEL AYUNTAMIENTO DE ERRENTERIA DURANTE EL AÑO 2020.

1. ERANSKINA.- Atxikitzeo inprimakiaren erredua
Anexo 1. Modelo de formulario de adhesión

TALKA ETA SUSPERTZE PLANA: / PLAN DE CHOQUE Y REACTIVACION:

HURBILEKO SALMENTA-SARE FISIKOA INDARTZEKO BONUAK BANATZEKO KANPAINACAMPAÑA DE
REPARTO DE BONOS PARA REFORZAR EL CANAL DE VENTA FÍSICO DE PROXIMIDAD

TITULARRA - INTERESDUNA / TITULAR - PERSONA INTERESADA

Izen-deiturak / Nombre y apellidos		NANA edo bestelako identifikazio agiriren bat / DNI o documento de identificación			
Dendaren izena / Nombre del comercio:					
Dendaren helbidea / Domicilio del comercio		PK / CP	Herria / Municipio	Probintzia / Provincia	Finkoa / Fijo
Faxa / Fax	e-posta / e-mail	@ Sare sozialak / Redes sociales		Mugikorra / Móvil	

ORDEZKARIA - DOKUMENTU AURKEZLEA / REPRESENTANTE – PRESENTADOR/A DOCUMENTO

Izen-deiturak / Nombre y apellidos		NANA edo bestelako identifikazio agiriren bat / DNI o documento de identificación			
Jakinarazpenetarako helbidea / Domicilio para notificaciones		PK / CP	Herria / Municipio	Probintzia / Provincia	Finkoa / Fijo
Faxa / Fax	e-posta / e-mail	@ Sare sozialak / Redes sociales		Mugikorra / Móvil	
Harremanetarako hizkuntza / Idioma de relación <input type="radio"/> Euskara <input type="radio"/> Elebitan / Bilingüe		Sexua / Sexo <input type="radio"/> Emakumea / Mujer <input type="radio"/> Gizona / Hombre <input type="radio"/> Besterik / Otro			

JEZ epigrafe/ Epígrafe IAE	
Abonoa(k) egitekokontu korrante zkia. (IBAN 24 digitu) / N.º de c/c en la que se realizará el abono (IBAN 24 dígitos)	
Titularren izen-deiturak / Nombre y apellidos del titular	NANA edo bestelako identifikazio agiriren bat / DNI o documento de identificación

Ordainketa eskaerak jasotzeko Udala zure negozioa bertaratzea nahi duzu?/ ¿Quiere que el Ayuntamiento le envíe a su negocio las solicitudes de pago?: <input type="radio"/> Bai / Si <input type="radio"/> Ez / No

OHARRA: Baietz erantzun baduzu, hitzordua eskatu beharko duzu 010 doako telefono zenbakira deituta. / NOTA: Si ha contestado afirmativamente deberá solicitar cita llamando al teléfono gratuito 010.

2. ERANSKINA.- Abonoa eskatzeko inprimakiaren eredia
Anexo 2.- Modelo de formulario de solicitud de abono

TALKA ETA SUSPERTZE PLANA: / PLAN DE CHOQUE Y REACTIVACION:

10. HURBILEKO SALMENTA-SARE FISIKOA INDARTZEKO BONUAK BANATZEKO KANPAINA /
10. CAMPAÑA DE REPARTO DE BONOS PARA REFORZAR EL CANAL DE VENTA FÍSICO DE PROXIMIDAD

TITULARRA - INTERESDUNA / TITULAR - PERSONA INTERESADA

Izen-deiturak / Nombre y apellidos			NANA edo bestelako identifikazio agiriren bat / DNI o documento de identificación		
Jakinarazpenetarako helbidea / Domicilio para notificaciones		PK / CP	Herria / Municipio	Probintzia / Provincia	Finkoa / Fijo
Faxa / Fax	e-posta / e-mail		@ Sare sozialak / Redes sociales		Mugikorra / Móvil

ORDEZKARIA - DOKUMENTU AURKEZLEA / REPRESENTANTE – PRESENTADOR/A DOCUMENTO

Izen-deiturak / Nombre y apellidos			NANA edo bestelako identifikazio agiriren bat / DNI o documento de identificación		
Jakinarazpenetarako helbidea / Domicilio para notificaciones		PK / CP	Herria / Municipio	Probintzia / Provincia	Finkoa / Fijo
Faxa / Fax	e-posta / e-mail		@ Sare sozialak / Redes sociales		Mugikorra / Móvil

Harremanetarako hizkuntza / Idioma de relación		Sexua / Sexo			
<input type="radio"/> Euskara	<input type="radio"/> Elebitan / Bilingüe	<input type="radio"/> Emakumea / Mujer	<input type="radio"/> Gizona / Hombre	<input type="radio"/> Besterik / Otro	

Adierazi eta ESKATZEN DUT / Expongo y SOLICITO:

Aplikutatuko hobarien ordainketaren justifikazioa Justificación de abono de las bonificaciones aplicadas			Oharra / Observaciones:
Bonuen kopurua N.º de bonos	Gazteak/ Jovenes		
	Bizikidetz-unitateak/ Unidad convivencia		
Bonu kopurua guztira / N.º de bonos totales			
		X10 € / bono	
Guztira ordaindu beharreko kopurua / Cantidad total a abonar:		€	

Honako agiri hauek aurkezten ditut / Adjunto la siguiente documentación:

- Jatorrizko erabilitako bonoak / Originales de los bonos utilizados.
- Faktura / faktura sinplifikatu / tiketen zerrenda, zenbakiak, zenbatekoak eta datak adierazita / Relación de las facturas/facturas simplificadas/tickets de compra con indicación de su número, importe y fecha
- Erosketak ordaindu izanaren frogagiri edo egiaztagiriak / Resguardos y/o justificantes de los abonos de las correspondientes compras.

3. eranskina.- Entitate laguntzailea izateko eskaera erdua
Anexo 3.- Modelo de solicitud de entidad colaboradora

TALKA ETA SUSPERTZE PLANA: / PLAN DE CHOQUE Y REACTIVACION:

10. HURBILEKO SALMENTA-SARE FISIKOA INDARTZEKO BONUAK BANATZEKO KANPAINA
10. CAMPAÑA DE REPARTO DE BONOS PARA REFORZAR EL CANAL DE VENTA FÍSICO DE PROXIMIDAD

TITULARRA - INTERESDUNA / TITULAR - PERSONA INTERESADA

Izen-deiturak / Nombre y apellidos		NANA edo bestelako identifikazio agiriren bat / DNI o documento de identificación			
Jakinarazpenetarako helbidea / Domicilio para notificaciones	PK / CP	Herria / Municipio	Probintzia / Provincia	Finkoa / Fijo	
Faxa / Fax	e-posta / e-mail		@ Sare sozialak / Redes sociales		Mugikorra / Móvil

ORDEZKARIA - DOKUMENTU AURKEZLEA / REPRESENTANTE – PRESENTADOR/A DOCUMENTO

Izen-deiturak / Nombre y apellidos		NANA edo bestelako identifikazio agiriren bat / DNI o documento de identificación			
Jakinarazpenetarako helbidea / Domicilio para notificaciones	PK / CP	Herria / Municipio	Probintzia / Provincia	Finkoa / Fijo	
Faxa / Fax	e-posta / e-mail		@ Sare sozialak / Redes sociales		Mugikorra / Móvil

Harremanetarako hizkuntza / Idioma de relación		Sexua / Sexo			
<input type="radio"/> Euskara	<input type="radio"/> Elebitan / Bilingüe	<input type="radio"/> Emakumea / Mujer	<input type="radio"/> Gizona / Hombre	<input type="radio"/> Besterik / Otro	

Adierazten dut / Declaro:

- Zerga eta Gizarte Segurantzako betebeharretan egunean dagoela.

Que está al corriente en sus obligaciones tributarias y con la Seguridad Social.

- Dirulaguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Legearen arabera entitate kolaboratzaile egoera lortzeko debekuren baten pean ez dagoela.

Que no está incurso en ninguna prohibición para obtener la condición de entidad colaboradora, de las establecidas por la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, general de subvenciones.

ESKATZEN DUT / SOLICITO:

10. Hurbileko salmenta-sare fisikoa indartzeko bonuak banatzeko kanpainan entitate laguntzailea izatea eskatzen dut.

Ser reconocido como entidad colaboradora de la 10. Campaña de reparto de bonos para reforzar el canal de venta físico de proximidad.